

WatchPAT™ ONE

Одноразовый домашний тест на апноэ во сне

Программа WatchPAT™ ONE Green

Чтобы принять участие в программе WatchPAT™ ONE Green*, после завершения исследования сна:

1. Извлеките аккумулятор из устройства WatchPAT™ ONE и вложите устройство обратно в коробку.
2. Посетите веб-сайт www.itamar-medical.com/greenprogram, заполните форму и распечатайте этикетку предоплаченного возврата.
3. Прикрепите этикетку к коробке и отправьте ее нам обратно — совершенно бесплатно.

Спасибо, что заботитесь об окружающей среде!

*Программа WatchPAT™ ONE Green доступна только в некоторых странах.

⚠ Важные примечания:

- Устройство WatchPAT™ ONE предназначено для пациентов с подозрением на нарушения дыхания, связанные со сном.
- WatchPAT™ ONE — это устройство однократного применения. Повторное использование одноразовых продуктов может привести к перекрестному загрязнению.
- В случае серьезного инцидента обратитесь к своему медицинскому работнику и в сервисный офис Itamar, чтобы получить дальнейшие инструкции.
- Температура хранения и эксплуатации: 0°C–40°C
- Не пытайтесь подключить или отсоединить какую-либо часть устройства.
- Не пытайтесь вставить в устройство какой-либо посторонний предмет.
- Ни при каких обстоятельствах не пытайтесь починить устройство WatchPAT™ ONE самостоятельно.
- Устройство WatchPAT™ ONE не должно вызывать никакого дискомфорта или боли. Если вы столкнетесь с невыносимым дискомфортом, снимите устройство WatchPAT™ ONE и позвоните в службу поддержки.
- Перед установкой осмотрите батарею, чтобы убедиться, что она не вздута, не треснула, не протекает и не имеет других дефектов.
- Перед использованием WatchPAT™ ONE пациента должен обучить медицинский персонал.

Для ознакомления с пошаговой видеоинструкцией посетите веб-сайт watchpatone-howtouse.com



С вопросами обращайтесь в службу медицинской поддержки компании ZOLL Itamar™ по тел. 1-888-748-2627

ZOLL itamar

 Itamar Medical Ltd.

9 Halamish Street, PO 3579
Caesarea 3088900, Israel
(Израиль)

Тел.: +972-4-6177000,
Факс: +972-4-6275598

MD

lp.itamar-medical.com/symbols-glossary

EC REP Arazy Group GmbH

The Sqaire 12, Am Flughafen
60549 Frankfurt am Main
Germany (Германия)



2797

WatchPAT™ ONE

Одноразовый домашний тест на апноэ во сне



Пошаговые инструкции

Отсканируйте QR-код ниже, чтобы загрузить приложение WatchPAT™ ONE



Download on the App Store



GET IT ON Google play

ZOLL itamar

Это руководство шаг за шагом покажет вам, как правильно использовать домашний тест на апноэ во сне WatchPAT™ONE.

Перед применением WatchPAT™ONE:

- + Вам понадобится доступ к Интернету, телефон, устройство WatchPAT™ONE и PIN-код.
- + Снимите тесную одежду, украшения и аксессуары.
- + Выберите палец на недоминантной руке, кроме большого (если у вас большие пальцы, используйте мизинец).
- + Обрежьте ноготь. Если на нем есть лак или нарощенный ноготь, удалите.

Примечание. Используйте только щелочную батарею типа AAA.

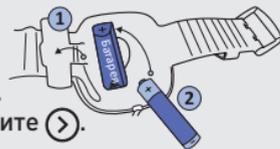
Не вставляйте батарею, пока не будете готовы лечь спать.

1. Загрузите приложение WatchPAT™ONE на свое мобильное устройство (с Apple App Store или Google Play Store).

2. Откройте приложение WatchPAT™ONE и подтвердите все запрошенные разрешения. Эти разрешения необходимы для работы приложения. Извлеките устройство WatchPAT™ONE из коробки. Вы можете перейти по ссылке к краткому руководству, чтобы ознакомиться с приложением, демонстрирующим, как настроить устройство WatchPAT™ONE. Когда будете готовы, нажмите кнопку «Begin Setup» («Начать настройку»).

Начать настройку

3. Вставьте в устройство WatchPAT™ONE аккумуляторную батарейку. Закончив подготовку, нажмите >.



4. Подготовка

- Убедитесь, что ваш телефон остается подключенным на ночь и не находится в режиме полета.
- Выключите все ненужные электронные устройства в комнате.
- Убедитесь, что ваш телефон находится не далее 5 метров (15 футов) от устройства WatchPAT™ONE.
- Требуется не менее 6 часов записи данных.

5. Введите 4-значный PIN-код, предоставленный вашим врачом или провайдером, и нажмите >.



6. Наденьте устройство WatchPAT™ONE на недоминантную руку. Убедитесь, что устройство закреплено не слишком туго и не слишком свободно. Закончив подготовку, нажмите >.

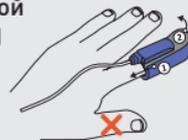


7. Если в комплект вашего устройства WatchPAT™ONE входит нагрудный датчик:

- При необходимости сбейте волосы на груди, чтобы датчик можно было прикрепить непосредственно к коже.
 - Проденьте нагрудный датчик через рукав до отверстия горловины.
 - Снимите белую бумагу с обратной стороны датчика.
 - Прикрепите датчик к центру верхней части груди, прямо под грудинной выемкой.
 - Рекомендуем закрепить датчик с помощью пластыря.
- Закончив подготовку, нажмите >.



8. Вставьте выбранный для исследования палец в зонд. Убедитесь, что наклейка с надписью TOP (ВЕРХ) видна с тыльной стороны ладони. Прижмите кончик зонда к твердой поверхности (например, к столу) и медленно потяните назад язычок TOP (ВЕРХ), чтобы извлечь его из зонда.



9. Теперь нажмите кнопку Start recording (Начать регистрацию), чтобы начать изучение качества сна. Оставьте телефон подключенным к зарядному устройству.

Начать регистрацию

10. Проснувшись утром, нажмите кнопку End Recording (Прекратить регистрацию) и подождите несколько минут, пока устройство WatchPAT™ONE не завершит передачу данных. Когда передача данных завершится, устройство поблагодарит вас.

Прекратить регистрацию

Получив благодарность, нажмите «Заккрыть приложение».

Заккрыть приложение

11. Снимите нагрудный датчик, зонд и устройство WatchPAT™ONE. Утилизируйте устройство WatchPAT™ONE в соответствии с местным законодательством.